

## CARTA CIRCULAR

Bancos N° 718  
Sociedades Adm. Ley N° 20.345 N° 27

ANT.: Carta Circular N° 683, de 9 de junio de 2022, y Carta Circular N° 700, de 2 de febrero de 2023.

MAT.: Informa sobre nuevo cronograma de migración del Sistema LBTR a la mensajería SWIFT con formato "ISO 20022 – Esquema Universal de Mensajes para el Sector Financiero", para pagos de alto valor y estrategia de pruebas con el mercado.

Santiago, 25 de septiembre de 2023

Señor Gerente:

Como es de su conocimiento, el pasado 20 de marzo de 2023, SWIFT dio inicio al periodo de coexistencia de ISO 20022 con el actual servicio de mensajería FIN para todos los usuarios SWIFT. Este último estará vigente hasta noviembre de 2025, luego de lo cual solo estará disponible el servicio de mensajería asociado al nuevo estándar ISO 20022, con el formato MX.

Al respecto, es importante destacar que lo anterior incidirá directamente en la mensajería financiera requerida para los Subsistemas de Liquidación Bruta en Tiempo Real en Moneda Nacional y en Dólares (Sistema LBTR) del Banco Central de Chile (BCCh), para efectuar transferencias de fondos entre Participantes y liquidar otras operaciones autorizadas. En este sentido, el BCCh se encuentra trabajando actualmente en la habilitación del nuevo servicio SWIFT para la correcta adopción del nuevo estándar de mensajería, el cual formará parte de las capacidades de conexión y comunicación requeridas por dicho sistema de pagos de alto valor.

Por otro lado, como se informó previamente, la modalidad de implementación considera una única fecha de migración para todos los participantes del Sistema LBTR, fecha en la cual el BCCh dejará de procesar la actual mensajería FIN o MT y comenzará a procesar únicamente mensajería ISO 20022. Lo anterior, de acuerdo con la estrategia de incorporación gradual del referido estándar, considerando las

fases señaladas anteriormente<sup>1</sup>. De igual forma, se contempló que el Sistema LBTR no recibirá ni procesará ningún mensaje ISO 20022 enviado por los Participantes en fechas previas a la establecida para la salida en vivo de la Fase 1.

Conforme a lo indicado, a continuación se presenta la actualización del cronograma de migración para la adopción de mensajería ISO 20022 respecto del Sistema LBTR, dejando constancia de la prórroga de sus seis hitos principales:

Hito	IVT23	IT24	IIT24	IIIT24	IVT24	IT25	IIT25	IIIT25
Participantes: Análisis de Impacto e Implementación Fase 1	X							
Participantes: Pruebas de Usuarios Fase 1 (enero)		X						
Go Live Fase 1				X				
Participantes: Análisis de Impacto e Implementación Fase 2					X			
Participantes: Pruebas de Usuarios Fase 2 (enero)						X		
Go Live Fase 2								X

Se recuerda que el BCCh actualizará los Reglamentos Operativos del Sistema LBTR, para incorporar el uso obligatorio de la nueva mensajería autorizada respecto de cada fase, en forma previa a su aplicación en vivo.

Finalmente, en el Anexo, que forma parte integrante de la presente Carta Circular, se incluye la estrategia de pruebas con el mercado y el plan de pruebas preliminar a ser ejecutado.

Saluda atentamente a usted,



LEONARDO LUNA BOUYSSIERES  
Gerente de Operaciones y Sistemas de Pagos

<sup>1</sup> Conforme a la Carta Circular 683, de 2022, se consideran las siguientes fases:

- a) Fase 1 – Se migrarán los mensajes de pagos (MT103, MT202) y los mensajes de sistema (MT096, MT097, MT012 y MT019). Programada originalmente para fines del primer trimestre de 2024.
- b) Fase 2 – Involucra la implementación de los restantes mensajes: de Tercera Parte (MT298/SMT), de notificaciones (MT900, MT910) y de cartolas y consultas (MT950, MT920, MT941 y MT942). Programada originalmente para fines del segundo trimestre de 2025.

## ANEXO

### Estrategia de pruebas Fase 1:

1. Formada por 4 etapas:
  - ✓ Etapa 1: Pruebas Participante (pagos *boomerang*)
  - ✓ Etapa 2: Pruebas entre el Participante del Sistema LBTR y el BCCh, de forma individual.
  - ✓ Etapa 3: Pruebas entre grupos de Participantes del Sistema LBTR.
  - ✓ Etapa 4: Pruebas día de negocios normal (todos los Participantes).
2. Se consideran 2 ciclos de pruebas para cada etapa (como máximo).
3. La planificación final será entregada vía correo electrónico a los representantes ISO 20022 de su institución, a través de la casilla [iso20022lbtr@bcentral.cl](mailto:iso20022lbtr@bcentral.cl).
4. Se considerará dentro de la planificación un horario de libre disposición al final del día, y acorde al cronograma, para ejecución de pruebas adicionales de los participantes que sean acordadas con el BCCh.
5. Detalle de pruebas preliminar:

N°	Tipo	Moneda	Detalle Prueba	Etapa 1	Etapa 2	Etapa 3	Etapa 4
1	pacs.008	CLP/USD	Pago liquidado exitosamente	Si	Si	Si	Si
2	pacs.008	CLP/USD	Pago en estado pendiente (antes de abrir para negocios)	Si	Si	Si	Si
3	pacs.008	CLP/USD	Pago en estado pendiente (anulado por el participante)	Si	Si	Si	Si
4	pacs.008	CLP/USD	Pago en estado pendiente (cancelado por el BCCh)	Si	Si	Si	Si
5	pacs.008	CLP/USD	Pago en estado pendiente (liquidado exitosamente)	Si	Si	Si	Si
6	pacs.008	CLP/USD	Pago en estado listo (anulado por el participante)	No	Si	Si	Si
7	pacs.008	CLP/USD	Pago en estado listo (cancelado por el BCCh)	No	Si	Si	Si
8	pacs.008	CLP/USD	Pago en estado listo (rechazado por cierre de liquidación)	No	Si	Si	Si
9	pacs.008	CLP/USD	Pago en estado listo (liquidado exitosamente)	No	Si	Si	Si
10	pacs.008	CLP/USD	Pago en estado almacenado (anulado por el participante)	Si	Si	Si	Si
11	pacs.008	CLP/USD	Pago en estado almacenado (cancelado por el BCCh)	Si	Si	Si	Si
12	pacs.008	CLP/USD	Pago en estado almacenado (liquidado exitosamente)	Si	Si	Si	Si
13	pacs.008	CLP/USD	Pago rechazado (ingreso día de negocios cerrado)	Si	Si	Si	Si
14	pacs.008	CLP/USD	Pago rechazado (ingreso fecha inválida)	Si	Si	Si	Si
15	pacs.008	CLP/USD	Pago rechazado (duplicidad)	Si	Si	Si	Si
16	pacs.009	CLP/USD	Pago liquidado exitosamente	Si	Si	Si	Si
17	pacs.009	CLP/USD	Pago en estado pendiente (antes de abrir para negocios)	Si	Si	Si	Si
18	pacs.009	CLP/USD	Pago en estado pendiente (anulado por el participante)	Si	Si	Si	Si
19	pacs.009	CLP/USD	Pago en estado pendiente (cancelado por el BCCh)	Si	Si	Si	Si
20	pacs.009	CLP/USD	Pago en estado pendiente (liquidado exitosamente)	Si	Si	Si	Si
21	pacs.009	CLP/USD	Pago en estado listo (anulado por el participante)	No	Si	Si	Si
22	pacs.009	CLP/USD	Pago en estado listo (cancelado por el BCCh)	No	Si	Si	Si
23	pacs.009	CLP/USD	Pago en estado listo (rechazado por cierre de liquidación)	No	Si	Si	Si
24	pacs.009	CLP/USD	Pago en estado listo (liquidado exitosamente)	No	Si	Si	Si
25	pacs.009	CLP/USD	Pago en estado almacenado (anulado por el participante)	Si	Si	Si	Si
26	pacs.009	CLP/USD	Pago en estado almacenado (cancelado por el BCCh)	Si	Si	Si	Si
27	pacs.009	CLP/USD	Pago en estado almacenado (liquidado exitosamente)	Si	Si	Si	Si
28	pacs.009	CLP/USD	Pago rechazado (ingreso día de negocios cerrado)	Si	Si	Si	Si
29	pacs.009	CLP/USD	Pago rechazado (ingreso fecha inválida)	Si	Si	Si	Si
30	pacs.009	CLP/USD	Pago rechazado (duplicidad)	Si	Si	Si	Si



6. En caso de existir cualquier duda o consulta, se agradecerá enviarla a la siguiente casilla de correo electrónico: [iso20022btr@bcentral.cl](mailto:iso20022btr@bcentral.cl).